



## Assemblée générale

Distr. générale  
30 janvier 2002

Cinquante-sixième session  
Point 112 de l'ordre du jour

### Résolution adoptée par l'Assemblée générale

[sur le rapport de la Troisième Commission (A/56/576)]

#### 56/129. Amélioration de la condition de la femme en milieu rural

*L'Assemblée générale,*

*Rappelant* sa résolution 54/135 du 17 décembre 1999,

*Rappelant également* la place importante faite aux problèmes des femmes rurales dans les Stratégies prospectives d'action de Nairobi pour la promotion de la femme<sup>1</sup>, la Déclaration et le Programme d'action de Beijing<sup>2</sup> et la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes<sup>3</sup>,

*Accueillant avec satisfaction* les textes issus de la vingt-troisième session extraordinaire de l'Assemblée générale, intitulée « Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXI<sup>e</sup> siècle », à savoir la déclaration politique<sup>4</sup> et les nouvelles mesures et initiatives pour la mise en œuvre de la Déclaration et du Programme d'action de Beijing<sup>5</sup>,

*Rappelant* la Déclaration du Millénaire, en date du 8 septembre 2000<sup>6</sup>, dans laquelle les États Membres ont décidé, entre autres, de promouvoir l'égalité des sexes et l'autonomisation des femmes, en tant que moyen efficace de combattre la pauvreté, la faim et la maladie, et de promouvoir un développement réellement durable,

*Consciente* du rôle et de la contribution essentiels des femmes rurales en ce qui concerne la promotion du développement agricole et rural, l'amélioration de la sécurité alimentaire et l'élimination de la pauvreté rurale,

*Notant* qu'à certains égards la mondialisation peut avoir pour effet de marginaliser encore davantage les femmes rurales sur le plan socioéconomique,

<sup>1</sup> Rapport de la Conférence mondiale chargée d'examiner et d'évaluer les résultats de la Décennie des Nations Unies pour la femme : égalité, développement et paix, Nairobi, 15-26 juillet 1985 (publication des Nations Unies, numéro de vente : F.85.IV.10), chap. I, sect. A.

<sup>2</sup> Rapport de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes, Beijing, 4-15 septembre 1995 (publication des Nations Unies, numéro de vente : F.96.IV.13), chap. I, résolution 1, annexes I et II.

<sup>3</sup> Résolution 34/180, annexe.

<sup>4</sup> Résolution S-23/2, annexe.

<sup>5</sup> Résolution S-23/3, annexe.

<sup>6</sup> Voir résolution 55/2.

*Notant également* que la mondialisation a eu certains avantages, en offrant aux femmes rurales des possibilités d'emploi rémunéré dans de nouveaux secteurs,

*Consciente* que les données disponibles et les outils de mesure et d'analyse existants ne suffisent pas pour permettre d'appréhender pleinement les incidences de la mondialisation et de l'évolution des campagnes sur la condition féminine ni leurs conséquences sur les femmes rurales,

*Considérant* qu'il est urgent de prendre des mesures appropriées pour améliorer encore la condition de la femme en milieu rural,

1. *Prend acte* du rapport du Secrétaire général<sup>7</sup> ;
2. *Se félicite* de la tenue à Oulan-Bator, du 4 au 8 juin 2001, de la réunion du groupe d'experts consacrée à la situation des femmes rurales dans le contexte de la mondialisation ;
3. *Prie* le Secrétaire général d'élaborer une publication facile à consulter, à partir notamment des études de cas présentées lors de la réunion du groupe d'experts mentionnée au paragraphe 2 ci-dessus, afin de sensibiliser le public à la situation des femmes rurales dans le contexte de la mondialisation ;
4. *Prie également* le Secrétaire général de prendre l'avis des États Membres sur l'opportunité d'organiser une consultation gouvernementale de haut niveau, dont l'objet serait de fixer les priorités et de formuler des stratégies fondamentales répondant aux nombreux problèmes des femmes rurales ;
5. *Se félicite* de la convocation du Sommet mondial pour le développement durable en septembre 2002, en Afrique du Sud, auquel sera notamment examiné le chapitre 24 d'Action 21<sup>8</sup> intitulé « Action mondiale en faveur de la participation des femmes à un développement durable et équitable », qui prévoit notamment des mesures visant à améliorer la situation des femmes en milieu rural, et du Sommet mondial de l'alimentation : cinq ans après, qui se tiendra en Italie en juin 2002, et invite instamment les gouvernements à prendre en compte, dans les travaux et dans les documents finals de ces réunions, les problèmes liés à la condition féminine, en accordant une attention particulière à l'amélioration de la situation des femmes en milieu rural ;
6. *Invite* les États Membres, agissant en collaboration avec les organismes des Nations Unies et la société civile, selon qu'il conviendra, à poursuivre leurs efforts en vue d'appliquer les textes issus des conférences et sommets des Nations Unies et de veiller à ce qu'ils fassent l'objet d'un suivi intégré et coordonné, notamment qu'ils soient réexaminés tous les cinq ans, et à accorder une plus grande importance à l'amélioration de la situation des femmes rurales dans leurs stratégies de développement aux niveaux national, régional et mondial, notamment par les moyens suivants :
  - a) En créant un contexte favorable à l'amélioration de la situation des femmes rurales, c'est-à-dire en intégrant la notion d'équité entre les sexes dans les politiques macroéconomiques et en mettant au point des systèmes d'aide sociale appropriés ;

---

<sup>7</sup> A/56/268.

<sup>8</sup> *Rapport de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement, Rio de Janeiro, 3-14 juin 1992* (publication des Nations Unies, numéro de vente : F.93.I.8 et rectificatifs), vol. I : *Résolutions adoptées par la Conférence*, résolution I, annexe II.

b) En élaborant des lois et en révisant celles qui sont en vigueur afin de garantir que, lorsqu'il existe un système de propriété foncière et immobilière privée, des droits égaux soient accordés aux femmes rurales en ce qui concerne la possession de terres et d'autres biens, notamment au moyen du droit de successibilité, et en introduisant des réformes administratives et autres mesures nécessaires pour accorder aux femmes les mêmes droits qu'aux hommes en matière de crédit, de capital, de recours aux technologies appropriées, d'accès aux marchés et à l'information ;

c) En prenant des mesures pour veiller à ce que le travail non rémunéré des femmes et leur contribution à la production agricole et non agricole, y compris les revenus générés dans le secteur non structuré, soient visibles et pour étudier la possibilité de mettre au point ou d'améliorer des mécanismes, comme des études sur les budgets-temps, afin de chiffrer le travail non rémunéré, en reconnaissant la possibilité de le prendre en compte dans la formulation et l'exécution des politiques et programmes, aux niveaux national et régional ;

d) En déployant des efforts et en intensifiant l'action menée pour répondre aux besoins élémentaires des femmes rurales au moyen de mesures tendant à renforcer les capacités et à valoriser les ressources humaines, en leur donnant accès à une eau saine et sûre, à des services de santé, y compris des services de planification familiale, à des programmes nutritionnels ainsi qu'à des programmes éducatifs et des programmes d'alphabétisation et à des mesures d'aide sociale ;

e) En œuvrant en faveur de l'autonomisation politique et socioéconomique des femmes rurales en les aidant à participer pleinement et sur un pied d'égalité à la prise des décisions à tous les niveaux, y compris dans les institutions rurales, au moyen, notamment, de programmes de formation et de développement des capacités, y compris dans le domaine juridique ;

f) En lançant des programmes visant à permettre aux hommes et aux femmes, en milieu rural, de concilier leur travail et leurs responsabilités familiales, et encourageant les hommes à partager également avec les femmes les tâches ménagères et l'éducation des enfants ;

g) En intégrant la notion d'équité entre les sexes dans la conception, la mise en œuvre, le suivi et l'évaluation des politiques et programmes de développement, en mettant l'accent sur la réduction du nombre disproportionné de femmes rurales vivant dans la pauvreté ;

h) En concevant et en appliquant des politiques qui favorisent et protègent l'exercice par les femmes de tous leurs droits fondamentaux et de toutes leurs libertés fondamentales, et en créant un contexte qui ne tolère pas les violations des droits des femmes et des filles ;

i) En concevant des programmes d'assistance et des services consultatifs visant expressément à promouvoir les aptitudes économiques des femmes rurales, notamment en ce qui concerne les pratiques bancaires et les pratiques commerciales et financières modernes et en offrant des services de microcrédit et autres services touchant les finances et l'activité commerciale à davantage de femmes en milieu rural en vue de les rendre économiquement autonomes ;

7. *Invite* la Commission de la condition de la femme à accorder l'attention voulue à la situation des femmes rurales lorsqu'elle examinera les thèmes prioritaires inscrits dans son programme de travail pluriannuel pour la période 2002-2006 ;

8. *Invite* les organismes des Nations Unies qui s'occupent de questions de développement à prendre en considération et à appuyer l'autonomisation des femmes rurales et leurs besoins particuliers dans leurs programmes et stratégies, notamment dans le contexte de la mondialisation ;

9. *Souligne* qu'il y a lieu d'établir, notamment en procédant à des études spécifiques, quelles sont les pratiques qui permettent le mieux aux femmes rurales d'avoir accès aux technologies de l'information et de la communication et de participer pleinement à ce domaine, et invite l'Union internationale des télécommunications à examiner cette question dans le cadre de la préparation du Sommet mondial sur la société de l'information ;

10. *Prie* le Secrétaire général de lui soumettre, à sa cinquante-huitième session, un rapport sur l'application de la présente résolution.

*88<sup>e</sup> séance plénière  
19 décembre 2001*